

QUELQUES QUESTIONS UTILES

Voici, à titre indicatif, quelques questions que tu pourras poser à ta famille d'accueil en arrivant afin de savoir comment te comporter avec et chez eux.

Anrede

Darf ich euch mit dem Vornamen anreden?

Darf ich du sagen?

Im Zimmer

Wohin kann ich meine Sachen räumen?

Wo kann ich meinen Koffer verstauen?

Darf ich in meinem Zimmer Bilder/ Postkarten/Poster aufhängen?

Darf ich mein Zimmer umräumen?

Im Bad

Wann kann ich am besten duschen / baden? Soll ich vorher fragen, damit ich niemanden störe?

Wo lasse ich meine Hygieneartikel?

Darf ich eure Zahnpasta, Seife etc. benutzen oder soll ich selbst welche kaufen?

Mahlzeiten

Gibt es feste Essenszeiten?

Wie kann ich beim Essen helfen (kochen, Tisch decken/ abräumen, abwaschen, das Geschirr wegräumen, den Mülleimer leeren)?

Darf ich selbst an den Kühlschrank gehen oder muss ich vorher fragen?

Im Haushalt

Was kann ich im Haushalt helfen, außer dass ich täglich mein Bett mache, mein Zimmer aufräume und das Bad sauber mache, wenn ich es benutzt habe?

Wo lasse ich meine schmutzige Wäsche?

Muss ich meine Wäsche selbst waschen / selbst bügeln?

Oder - Darf ich selbst bügeln, Waschmaschine benutzen?

Gibt es Räume, die ich nicht betreten darf?

Was könnt ihr nicht leiden? Kaugummi kauen / Mütze am Tisch tragen / laute Musik / den Klodeckel offen lassen / mit dem Messer ins Marmeladenglas...?

Was kann ich in der Familie noch tun? Rasenmähen / beim Saubermachen helfen / Babysitten / die Haustiere füttern...?

Tutoiement/Vouvoiement

Est-ce que je peux vous appeler par vos prénoms ?

Est-ce que je peux vous tutoyer ?

Dans la chambre

Où est-ce que je peux ranger mes affaires ?

Où est-ce que je peux ranger ma valise ?

Est-ce que je peux accrocher des photos/ des cartes postales/ des posters aux murs de la chambre ?

Est-ce que je peux changer la disposition des meubles dans la chambre ?

Dans la salle de bains

Est-ce que c'est mieux que je prenne ma douche le matin ou le soir ? Est-ce que je dois demander avant pour ne pas gêner les autres ?

Où est-ce que je peux mettre mes affaires de toilette ?

Est-ce que je peux utiliser votre dentifrice, savon etc. ou est-ce qu'il faut que je m'en achète ?

Les repas

Est-ce que vous mangez tous les jours à la même heure ?

Comment je peux aider pour le repas (aider à la cuisine, mettre la table, débarrasser, faire la vaisselle, ranger la vaisselle, vider les poubelles) ?

Est-ce que je peux me servir dans le frigo ou est-ce qu'il faut que je demande avant ?

Dans la maison

Qu'est-ce que je peux faire pour participer au ménage, à part faire mon lit tous les jours, ranger ma chambre et nettoyer la salle de bains après l'avoir utilisée ?

Où est-ce que je peux mettre mon linge sale ?

Est-ce qu'il faut que je fasse ma lessive moi-même? que je repasse moi-même mon linge ?

Ou - Est-ce que je peux utiliser moi-même le lave-linge, le fer à repasser ?

Y a-t-il des pièces de la maison dans lesquelles je n'ai pas le droit d'entrer ?

Y a-t-il des choses que vous ne supportez pas ? Mâcher un chewing gum, porter une casquette à table, écouter de la musique fort, laisser le couvercle des toilettes ouvert, que je me serve de la confiture avec un couteau, etc. ?

Qu'est-ce que je peux faire d'autre dans la maison ? Tondre la pelouse ? Aider à faire le ménage ? Garder les enfants ? Nourrir les animaux ?

Unter der Woche

Wann muss ich an Schultagen aufstehen?

Muss ich am Wochenende zu einer bestimmten Uhrzeit aufstehen?

Esse ich in der Schulkantine, zuhause oder nehme ich Essen mit? Wenn ja, bin ich selbst dafür verantwortlich?

Muss ich zu einer bestimmten Uhrzeit ins Bett?

Wen kann ich darum bitten, wenn ich bei meinen Hausaufgaben Hilfe brauche?

Wann darf ich abends weggehen, wann muss ich zu Hause sein? Gibt es Ausnahmen, wenn ich vorher frage?

Darf ich Freunde am Tag / am Abend / über Nacht einladen?

Wie komme ich zur Schule, in die Stadt, zu Freunden? Mit dem Auto / Bus / Fahrrad / zu Fuß...

Wenn wir als Familie ausgehen, zahle ich Essen, Eintritt etc. selbst?

Geht ihr zur Kirche? Möchtet ihr, dass ich mitkomme?

(Wenn du ein Musikinstrument spielst) Wann darf ich Musik machen? Wann stört es?

Telefon/Internet

Darf ich telefonieren? Muss ich vorher fragen? Darf ich eure Festnetznummer weitergeben?

Kann ich über das Internet telefonieren (z.B. über Skype)?

Soll ich ans Telefon gehen?

Darf ich Ferngespräche führen?

Gibt es bestimmte (günstige) Vorwahlnummern, um ins Ausland zu telefonieren ?

Wie halte ich meine Telefonkosten schriftlich fest?

Fernsehen/Computer

Darf ich jederzeit Fernsehen / Radio hören?

Gibt es Einschränkungen für die Benutzung von Computer / Internet?

Darf ich Musik oder Filme runterladen?

Und auch...

Wann habt ihr Geburtstag?

Dans la semaine

À quelle heure dois-je me lever le matin pendant la semaine ?

Dois-je me lever à une heure précise pendant le week-end ?

Est-ce que je mange à la cantine, à la maison, ou dois-je emmener quelque chose à manger à l'école ? Dans ce cas, dois-je m'en occuper seul-e ?

Dois-je me coucher à une heure précise ?

Si j'ai besoin d'aide pour mes devoirs, est-ce que je peux m'adresser à quelqu'un en particulier dans la famille ?

Quand est-ce que je peux sortir le soir ? À quelle heure faut-il que je rentre ? Est-ce qu'il peut y avoir des exceptions si je vous demande avant ?

Est-ce que je peux inviter des amis pendant la journée ? en soirée ? à dormir ?

Avec quel moyen de transport je peux aller à l'école / en ville / chez des amis ?

Pendant les sorties familiales, est-ce que je dois payer les repas, les tickets d'entrée etc. ?

Allez-vous parfois à la messe ? Voulez-vous que j'y aille avec vous ? *(Ceci ne doit en aucun cas être obligatoire)*

(Si tu joues d'un instrument) Quand est-ce que je peux travailler mon instrument de musique ? Est-ce qu'il y a une heure où ça dérange ?

Téléphone/Internet

Est-ce que je peux téléphoner ? Est-ce qu'il faut que je demande avant ? Est-ce que je peux donner votre numéro de téléphone fixe ?

Puis-je téléphoner sur internet (p.ex. en utilisant Skype) ?

Est-ce que je dois répondre au téléphone ?

Est-ce que je peux appeler à l'étranger ?

Est-ce qu'il y a des indicatifs (et moins chers) pour téléphoner vers l'étranger ?

Comment est-ce que je peux tenir les comptes de mes appels téléphoniques ?

Télévision/Ordinateur

Est-ce que je peux regarder la télé et écouter la radio quand je veux ?

Est-ce qu'il y a des restrictions pour l'utilisation de l'ordinateur ? d'internet ?

Est-ce que je peux télécharger de la musique ou des films ?

Et aussi...

Quelles sont les dates de vos anniversaires ?